

## SOMMAIRE

- *Muḥammad ‘ābid al-ġābirī : la permanence de la Renaissance et le renouvellement de l’inquiétude philosophique (1936-2010)* ..... 347
- *Crains le Seigneur et le roi (Proverbes 24 : 21-22). Le parcours d’un proverbe*, par Joseph G. Mueller, s.j.  
 La recherche exégétique contemporaine pose, à propos du Livre des proverbes, des questions que peut éclairer l’histoire de l’interprétation patristique de ce livre. Afin de corroborer cette thèse, le présent article fournit un survol thématique de l’histoire de l’exégèse patristique d’un seul verset du livre des Proverbes: 24: 21-22. Après une évocation des questions que posent des chercheurs contemporains sur le livre, sur le chapitre et sur le verset en question, l’enquête passe à une présentation de trois tendances de l’exégèse patristique de ce proverbe dans les aires grecque et latine: une approche politico-ecclésiologique, de l’exégèse morale visant le comportement individuel et, enfin, de l’interprétation allégorique. L’article s’achève en indiquant les manières dont ces tendances principales de l’exégèse patristique du proverbe peuvent porter un éclairage sur les questions des exégètes contemporains évoquées au début de l’enquête..... 349
- *La valeur des religions et leur rôle salvifique dans la théologie chrétienne – le point de vue du jésuite Jacques Dupuis*, par le Père Bassem al-Rahi.  
 Cet article traite la façon dont le jésuite Jacques Dupuis étudie la relation entre la religion chrétienne et les autres religions, mais aussi le rôle salvifique de ces religions et leur valeur théologique par rapport au rôle de l’Eglise et de Jésus-Christ vis-à-vis de l’humanité..... 369
- *Al-Mutanabbī dans le miroir de la littérature perse*, par Ali Asghar «Qahramani Mouqbil».  
 Sans aucun doute, le poète Al-Mutanabbī est l’un des plus célèbres poètes arabes; ses œuvres ont profondément influencé la littérature perse (prose et poésie). L’A. de l’article cherche à

montrer cette influence, en citant certains livres où des vers d'Al-Mutanabbī apparaissent: sagesse et récits, histoire, soufisme, rhétorique. A travers ces quatre parties, nous découvrons les détails portant sur les significations des vers cités, ainsi que leurs conditions historiques et les différentes relations qu'eut Al-Mutanabbī avec les personnalités de son temps. N'oublions pas la riche bibliographie dont l'A. nous fait part à la fin de l'article.....

385

- *L'économie rhétorique d'après Jabre Doumit, entre la sémantique du sens et la sensibilité du lecteur*, par Wahid Soubhi Kabbabé.

Jabre Doumit fut le premier professeur arabe à l'Université américaine de Beyrouth. Il fut aussi connu pour sa logique et sa capacité de convaincre. Dans cet article, dr. Wahid Kabbabé parle de l'œuvre de Doumit *La philosophie de la rhétorique* dans laquelle deux parties majeures abordent la rhétorique, à partir de l'attention du lecteur, et l'influence qu'elle porte sur ce lecteur. De plus, l'A. jette un coup d'œil sur la méthode de Doumit dans son livre, une méthode caractérisée par l'assurance, un recours à la raison et aux jugements scientifiques, etc.....

409

- *La méthode d'Al-Ghazalī pour traiter l'hypocondrie*, par Wajdi Farid.

Al-Ghazalī eut beaucoup de mérite en ce qui concerne l'étude des différents éléments et principes psychiques. Ainsi, en se traitant lui-même, il profita de ses capacités et de son intelligence pour trouver un remède à la maladie de l'hypocondrie (anxiété et peur permanentes au sujet de la santé). Nous pouvons constater, en lisant l'article, certaines façons de mettre un terme à ces angoisses et craintes qui hantent la personne humaine malgré elle. Ces façons peuvent être l'écriture, l'humour, l'auto-traitement.....

427

- *Saint Maron: 1600 ans après sa mort: introduction à quatre articles concernant Saint Maron et les maronites*.....

439

- *Saint Maron*, par Charbel Raad, OLM.

Nous voilà en présence d'un article qui relate les étapes importantes de la vie de Saint Maron, en premier lieu selon Théodoret de Cyr (évêque de Cyr). St. Maron était un hermite remarquable ayant des caractéristiques religieuses et humaines qui attiraient les croyants de toute part du monde, et l'A. de l'article le prouve en citant les avis et propos de plusieurs auteurs.....

441

- *Les maronites au Canada : réalité et défis*, par Georges Labaki.  
Cet article nous en rappelle un autre paru dans la revue Al-Machreq (juillet-décembre 2009) traitant le sujet de l'émigration maronite en Australie et aux Etats-Unis d'Amérique. Quant à celui-ci, il relate les détails de l'émigration maronite au Canada, avec ses différentes dates, problèmes, raisons et grands défis. Il est important de noter que les églises maronites sont répandues à travers les régions canadiennes, ce qui permet aux maronites émigrés de se rassembler, leur éparpillement constituant une grande difficulté pour se rencontrer..... 469
  
- *Le Patriarche Youssef Tyan, à l'occasion du 250<sup>ème</sup> anniversaire de sa naissance*, par Mona Karam.  
Ces pages nous racontent la vie du patriarche Youssef Tyan, les étapes de son parcours religieux et les nombreux voyages qu'il dût faire pour accomplir ses missions et responsabilités. L'article est bien réparti selon les idées principales, et les informations recueillies prouvent le sérieux et le travail précis de l'auteur. Nous avons aussi des nouvelles le concernant, après sa démission, comme sa visite de la Terre Sainte, où il se rendit en simple et modeste curé et où il sentit une émotion intense..... 485
  
- *Le curé Youssef Aššā'ir (1834-1888), représentant général de l'évêché de Beyrouth (1862-1872), et président du tribunal de Kesrwan (1875-1883)*, par Hyam Georges Mallat.  
Au début de l'article nous pouvons lire quelques informations sur la famille et le lieu de naissance de Youssef Aššā'ir: Kesrwan, juillet 1834. Puis nous sont présentés des aperçus sur sa jeunesse, son ordination, et sa relation avec l'évêque Toubiya Aoun. Ce dernier joua un rôle important dans sa vie. L'article comporte aussi un résumé de la vie de Toubiya Aoun, ainsi que son testament détaillé contenant la répartition de ses biens. Enfin il nous présente les étapes de la nomination de Youssef Aššā'ir comme président du tribunal de Kesrwan qui eut lieu en 1875, poste dont les charges n'étaient pas faciles à cette époque-là..... 515
  
- *La laïcité : appel à la souveraineté de l'homme, de la logocratie à la démocratie*, par Samir el-Khoury.  
La laïcité est le caractère de ce qui est autonome par rapport aux conceptions religieuses et partisans. Selon cet article, le sujet en question est largement abordé dans des centres d'études universitaires, des centres culturels, par des penseurs, ou des

associations s'occupant des droits de l'homme, etc. Ceux-ci sont convaincus de la nécessité d'en parler toujours plus, même si les idées concernées se trouvent sans cesse répétées. L'article offre des explications du terme «laïcité», et le met dans différents contextes afin d'élargir ses significations.....

551

- *La vie religieuse est-elle semblable à la vie sacerdotale ? Image du prêtre dans la lettre de Saint Jérôme à Niceas*, par Joseph Camille Gébara.

Saint Jérôme fut connu pour la beauté de son style enrichi par la description, les figures de rhétorique et la précision de l'analyse. Il fut l'auteur d'un grand nombre de lettres qu'il envoya à des personnes qu'il connaissait et appréciait, et ces lettres comportaient de longs discours sur certains sujets religieux. L'A. choisit de résumer son présent article à l'une de ces lettres, celle destinée à Niceas dont il parle brièvement. Cette lettre fait découvrir l'image du prêtre, et surtout l'influence de la vie religieuse sur la vie sacerdotale. Ainsi, l'A. commence par présenter la structure de la lettre, puis parle longuement du contenu et des idées analysées. Il cite les principes que les prêtres devraient posséder afin d'être semblables aux religieux: la pauvreté, la chasteté et l'obéissance..

593

- *Une lecture du livre « le deuxième message de l'Islam » du réformiste soudanais Mouhammad Mahmoud Taha*, par Salah Aboujaoudé, s.j.

Bien que les œuvres du réformiste soudanais remontent aux années soixante du siècle passé, elles n'ont rien perdu de leur actualité et pertinence. L'auteur de l'article présente l'ouvrage qui demeure l'une des œuvres les plus courageuses qui ont été rédigées sur la modernité dans l'Islam, même s'il n'était pas assez connu dans les milieux académiques et religieux musulmans, à cause de la censure qui fut imposée par les autorités soudanaises sur sa diffusion. L'A. montre que Taha tentait dans son ouvrage de faire face à deux grands défis: l'un lié à sa société soudanaise qui souffre de la rétrogradation et la manipulation de la religion, et l'autre lié à la crise toujours actuelle de l'Islam qui n'arrive pas à se situer par rapport aux temps modernes, en particulier aux valeurs culturelles, politiques et économiques de l'Occident. Malgré ses limites, le livre de Taha représente une approche inédite dont l'auteur cherchait dans les textes sacrés de l'Islam des réponses intrépides à ces défis.....

609